VILÁG PROLETÁRJAI, EGYESÜLJETEK!

VÖRÖS LOBOGÓ

Az RMP Arad városi és rajoni bizottsága, a városi és rajoni néptanács lapja

XVII. évfolyam, 5041. szám
4 oldal, 20 bani
Kedd, 1961. május 23.

Számottevő javulás

A Fűrészárugyárban is a szocialista verseny főszempontja a minőség. Ennek érdekében átszervezték a verseny nyilvántartását és ellenőrzését, hogy könnyebben nyomon követhetők legyenek az eredmények és ezzel együtt a hibák, mulasztások is.

A versenyt tiznaponként rendszeresen értékelik és az eredményeket jól látható helyen grafikonon szemléltetik. Az utolsó tiz napban tovább javult a termékek minősége. Különösen a gátteresek tettek ki magukért. Harmat Sándor elvtárssal az élen az egész munkaközösség kiváló minőségü termeket adott át.

Lényegesen javult a szocialista verseny folyamán a munka minősége a gátter részleg második váltásánál is.

Városunk gyáraiban és üzemeiben

Megvalósulnak a megtakaritásokra irányuló felajánlások

A cukorgyárban

A pártalapszervezet irányitásával az üzemi bizottság mozgósitotta a gyár dolgozóit, hogy tegyenek minél több javaslatot a belső tartalékok feltárásával és hasznositásával kapcsolatosan. A termelési értekezleteken, a szakszervezeti csoportgyüléseken ez irányban hasznos javaslatok hangzottak el a gyár dolgozói részéről. Ugyanakkor eredményes munkát fejtett ki a belső tartalékok feltárásával és hasznositásával foglalkozó bizottság is. A helyi lehetőségek alapos tanulmányozása után, a gyár munkaközössége arra kötelezte magát, hogy ebben az esztedőben 1.800.000 lej értékü megtakaritást ér el.

Az év első 4 hónapjában már jelentős eredményeket értek el a gyár dolgozói. Kitünik ez abból is, hogy ebben az időszakban 1.237.000 lej megtakaritást értek el.

A gépjavító központban

Itt is csakugy, mint a Cukorgyárban, értékes felajánlások hangzottak el a dolgozók részéről. Arra kötelezték magukat, hogy a belső tartalékok feltárásával és hasznositásával év végéig összesen 600.000 lej értékü megtakaritást valósitanak meg. Emlitésre méltó, hogy a belső tartalékok hasznositásával, valamint az önköltség csökkentésével az elmult négy hónap alatt 495.000 lej értékü megtakaritást valósitottak meg.

A Teba gyárban

Tapasztalható, hogy a belső tartalékok feltárásának és hasznositásának kérdésével foglalkozó bizottságok eredményes munkát fejtettek ki a Teba gyárban is. Az ő eredményes munkájuk nyomán vált lehetővé, hogy a gyár munkaközössége felajánlásokat tett a megtakaritásokra vonatkozóan. Vállalták, hogy idén 500.000 lej értékü megtakaritást érnek el. Lelkiismeretes, odaadó munkájuk eredményeként az elmult négy hónap alatt 180.000 lej értékü megtakaritást értek el.

★

A többi gyárban, üzemben is tapasztalható, hogy a pártszervezetek irányitásával és mozgósitásával megvalósulnak a megtakaritásokra vonatkozó felajánlások.

171.645 méter szőttes — *terven felül*

Lapunk hasábjain már beszámoltunk arról, hogy a December 30 textilüzemek munkaközössége országos versenyzászlót nyert. Az eredmények azt bizonyitják, hogy megérdemelten. Az üzem valamennyi dolgozója arra törekedett, hogy maradéktalanul eleget tegyen mind a mennyiségi, mind a minőségi követelményeknek. Ez év első négy hónapját is kitünő eredményekkel zárták. Az össztermelési tervet, az árutermelési tervet és a munkatermelékenység mutatószámát tulteljesitették. Kiemelkedő sikereket értek el az önköltség csökkentésénél is: több, mint 190.000 lej értékü megtakaritást értek el terven felül. Ugyanakkor 2280 kilogramm gyapotfonalat és 171.645 méter szőttest gyártottak terven felül.

A terv mennyiségi teljesitése mellett nagy figyelmet forditottak a termékek minőségének javitására is. Fő célkitüzésük: mind több jóminőségü szőttest gyártani, a vásárlóközönség növekvő igényeinek kielégitése érdekében.

Az A (első) osztályu gyapotszálak minőségét 2,7 százalékkal javitották, ugyanakkor a kész termékek minőségi mutatószáma is emelkedett.

A dolgozók nem elégszenek meg ezekkel az eredményekkel. Arra törekszenek, hogy még szebb, még kiemelkedőbb sikereket érjenek el az esztendő hátralevő részében.

Leinhaber Katalin a December 30 üzem 3-as—4-es szövödéje frotir részlegénnek dolgozója. Kiváló munkát végez. Elsőosztályu minőségü termékeinek százalékaránya 99,6. Ugyanakkor rendszeresen tulszárnyalja termelési tervét is. Havi átlagteljesitménye 13 százalék előirányzaton felül.

Eredmények a nagyperegi kollektív gazdaságban

A nagyperegi kollektiv gazdaságban az esőzés beállta előtt csaknem teljes egészében befejezték a kukorica első kapálását. A 60 hektár cukorrépát és 30 hektár napraforgót már kétszer kapálták és elvégezték a ritkitást is. A 40 hektár silókukoricából is 20 hektáron végezték el az első kapálást. Ugyancsak az esőzés előtt vágták le és gyüjtötték össze az 50 hektár lucernaszénát. A gazdaság tagjai az emlitett területről több mint 157 tonna szénát takaritottak be.

A nagyperegi kollektivisták rajonunk kollektiv gazdaságai közül első helyen állnak az állattenyésztés fejlesztése terén. Erre az évre 71 fejőstehén és üsző vásárlását irányozták elő. Ezt a célkitüzést a nagyperegi kollektivisták már teljesitették is. Már 72 fejőstehenet és üszőt vásároltak. Az állatok jó takarmányozásának biztositása érdekében az elmult napokban 20 hektár rozs vetését silózták le. Igy eddig több, mint 200 tonna takarmányt tároltak. A rozs helyére silókukoricát vetettek.

Szorgalmasan készülnek a nyári betakaritásra is a nagyperegi kollektiv gazdaságban. Megjavitották a gazdaság 3 arató-kötözőgépét, 3 traktorát, 2 pótkocsiját, 3 teherautóját s a 3 cséplőgép közül 2-öt teljes egészében megjavitottak.

Városunk közúti forgalmának javításáért

A Városi Közüzemek dolgozói az év elejétől kezdve jelentős munkasikerekről számolhatnak be. A vállalat minden dolgozója arra törekedett, hogy az általa javitott gépkocsi, vagy villamoskocsi, megfeleljen a követelményeknek. A dolgozók lelkes munkája mellett, a vállalat vezetősége számos müszaki-szervezési intézkedést foganatositott, melyeknek eredményeképpen a szállitóeszközök kihasználási mutatószámát jelentősen tulhaladták. Igy például a villamoskocsik kihasználási mutatószámát vállalásukon felül 2 százalékkal, a társasgépkocsikét 2 százalékkal, a személygépkocsikét pedig 6,3 százalékkal haladták tul.

A vizmüvek munkaközössége sem maradt le. Az ő érdemük abban áll, hogy ügyeltek a berendezésekre és állandóan jó ivóvizet adtak a lakosoknak. Ezenkivül, terven felül 24.000 köbméter vizet szolgáltattak.

A Közüzemek vezetősége nagy gondot forditott városunk tisztaságára is. Az utak tisztitását nemcsak sepréssel, hanem locsolással és aszfaltmosással is biztositották.

Vállalati viszonylatban, a Közüzemek munkaközössége, az elmult négy hónap alatt, termelékenységi előirányzatukat 108,1 százalékban teljesitette; 83.000 lej értékü megtakaritást eszközöltek az önköltségi ár csökkentésével és 93.000 lej tervenfelüli jövedelmet értek el.

Az eredmények eléréséhez jelentősen hozzájárultak: Comlosan Gheorghe, Popovici Ioan, Macskás Mózes, Tóth László, Orga Gheorghe, Ponta Ioan, Lădău Gheorghe, Crisan Traian, Kocka Imre, Pasculescu Gheorghe, Centeanu Petru, Varga Ferenc, Gherdan Ioan, Monori Ferenc és mások.

A községek, falvak jobb áruellátásáért

A Rajoni Szövetkezeti Szövetség hónapról-hónapra ütemesen teljesiti eladási tervét. Ez főleg a községi és falusi szövetkezeti egységek jó munkáját dicséri, hiszen nélkülük nehezen jutna el az áru a fogyasztókhoz. Sok jó szövetkezet van Arad rajonban s számuk mindinkább gyarapszik. De ezek mellett vannak még olyanok is, amelyek nem teljesitik minden szempontból a rájuk háruló nagy feladatokat.

A gyengébb szövetkezetek segitése, ösztönzése állandó feladata a Rajoni Szövetkezeti Szövetségnek. S ezzel a feladattal sikeresen meg is birkóznak. Eszközeik közül az egyik legeredményesebb a tapasztalatcsere, ahol az élen járó egységek beszámolnak bevált munkamódszereikről és tanácsokat, utmutatást adnak a kevesebb tapasztalattal rendelkezőknek.

Ilyen tapasztalatcserére legutóbb vasárnap került sor. Ezen a hasznos találkozón a vladimirescui, ujzimándi és a szépfalusi szövetkezetek képviselői vettek részt. A beszámolót élénk vita követte, amelynek nyomán valamenynyien ujabb tapasztalatokkal, számos kérdés tisztázásával térhettek haza.

A Rajoni Szövetkezeti Szövetség a közeljövőben ujabb tapasztalatcserét szervez más egységek részvételével.

Kiállítás a Rangheţ gyárban

Aki 1949 előtt járt arrafelé, nem talált semmi látnivalót. Hatalmas, füvel benőtt, egy-két fától tarkitott telek terült el azon a részen. Egyszerre azonban megjelentek az épitők: elkezdték a méréseket, számoltak, majd ujra mértek... S alig telt el néhány hét, amikor épitőanyagokkal megrakott tehergépkocsik kanyarodtak be az utcába. Az eddig csendes tájat felverte a munka zaja. Megkezdték a Iosif Rangheţ szerszámgépgyár épitését. És nemsokára már büszkén magasodott az üzem első hatalmas, korszerü épülete.

Azóta tizenkét év telt el s ma már városunk legkorszerübb üzeme áll azon a helyen. Az aránylag rövid, tizenkét esztendő alatt az üzem gyártmányai: az esztergagépek világszerte elismerést szereztek hazánknak. Ez a tény az üzem lelkes, kitünő szakemberekből álló munkaközösségét dicséri.

Hirtelen ez a gondolatsor jutott eszembe, amikor benyitottam a gyár kiállitási termébe, amelyet ügyes, szorgoskezü munkások rendeztek be. A terem közepén huzódó asztalon a gyár makettje.

A világos, nagyablakos teremben a falakat halványzöld, apró fehérmintás müanyagtapéta fedi, a padlót zöld-piroskockás linoleum. A falmentén huzódó alacsony asztalt drappszinü müanyaggal vonták be. Az asztalon néhány kisebb gépalkatrészt helyeztek el. A terem közepén pedig — mint már emlitettem — hosszu asztal áll, amelyen üveglap alatt látható az üzem ügyesen elkészitett, aprólékosan kidolgozott makettje. Az asztal szegélyén körben fényképfelvételek sorakoznak, katonás rendben. Ezek a felvételek egész történetet elevenitenek meg, azt a történetet, amelyet a bevezetőben már elmondtam. Az egyik kép 1949-be visz el bennünket a puszta, elvadult telekre, mig a másik felvétel az épülőfélben lévő üzemről készült. Egy harmadik felvétel a teljesen felépült gyár főépületét ábrázolja. Nagyon jól sikerült az üzem Maros-parti klubjáról készült felvétel is. Ez a gyár fiataljainak kedvenc nyári szórakozóhelye.

Számos felvétel készült a hatalmas, korszerü munkacsarnokokról, valamint a gyár termékeiről.

A falon három grafikon függ. Ezek az esztergagépek gyártásának, valamint a munka termelékenységének növekedését, illetve az önköltség csökkentését ábrázolják. 1950-hez viszonyitva az esztergagépek gyártása 1961-ben 2125 százalékra emelkedett. A munkatermelékenység mutatószáma 730 százalékra növekedett. Az önköltségi ár 1952-től 1960-ig 50 százalékkal — vagyis felére — csökkent. Ezek a számok egymagukban mindennél többet mondanak. Ez a három összehasonlitás elegendő ahhoz, hogy átfogó képet kapjunk az üzemnek megalakulása óta történt fejlődéséről.

A kiállitási teremig elhallatszik a gépek halk, egyenletes moraja. Készülnek az esztergapadok, hogy aztán tovább öregbitsék a Rangheţ szerszámgépgyár jó hirnevét.

Mandits Katalin

A mezőgazdasági dolgozók időszerű feladatai

— A rajoni pártbizottság plenáris ülésének margójára —

A rajoni pártbizottság az elmult napokban plenáris ülésen elemezte a növénygondozás helyzetét, valamint a betakaritási kampányra való előkészületeket. A plenáris ülés általánositotta azokat a tapasztalatokat, amelyekre a mezőgazdasági egységek a tavaszi munkálatok idején tettek szert.

A büró jelentéséből és a hozzászólásokból kitünt, hogy ebben az évben sokkal kedvezőbb feltételek között végezték el a tavaszi vetéseket, mint az elmult években. A pártszervezetek irányitásával, sok felelősségérzettel hajtották végre az őszi mélyszántás gondozását. De előfordult egyes helyeken, például a világosi, sajtényi, pécskai kollektiv gazdaságban, hogy nem tartották be az agrotechnikai előirásokat és az őszszel megmüvelt területeket ujra szántották.

Az idén nagy figyelmet forditottak arra is, hogy jelentős mennyiségü szerves trágya jusson a földekre. Összesen 6000 hektárt javitottak fel. Még nagyobb területre (9417 hektárra) mütrágyát juttattak, különösen azokra a területekre, amelyekbe ipari növények, zöldségfélék, magastermőképességü gabonafélék kerültek, vagy olyan növények, amelyeket megviselt a téli időjárás.

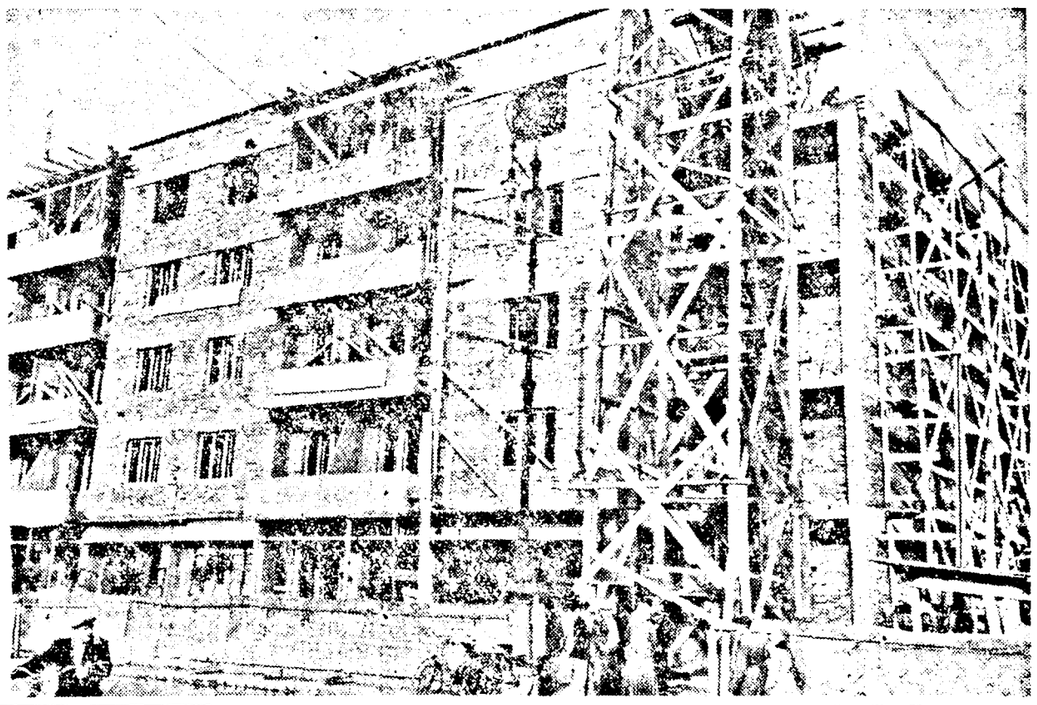
A tavaszi vetési kampány sikeréhez hozzájárult a csálai kisérleti állomáson szervezett megbeszélés is, amelyet a rajoni pártbizottság és a rajoni néptanács végrehajtó bizottsága szervezett. Ezen az értekezleten a kukoricatermesztéssel kapcsolatos kérdéseket vitatták meg.

A tavaszi vetési terv eredményét elemezve, a rajoni pártbizottság plenáris ülése hangsulyozta a zöldségtermesztésben elért eredményeket. Figyelemre méltó, hogy a kollektiv gazdaságok az előirányzottnál nagyobb területeket vetettek be zöldség- és főzelékfélével. Ez is bizonyitja: a kollektiv gazdaságok meggyőződtek arról, hogy a konyhakertészet jelentős jövedelmi forrás. Szanda Antal, a kisiratosi kollektiv gazdaság elnöke elmondotta, hogy az idén 1.000.000 lej értékü jövedelmet akarnak elérni a zöldség- és főzelékféle termesztéséből. Ezideig több mint 20.000 lejt eredményezett a korai zöldségfélék értékesitése.

Általában a kollektiv gazdaságok konyhakertészeti részlegeiben minden feltétel megvan arra, hogy biztositsák a fogyasztók ellátását egész éven át zöldség- és főzelékfélékkel. Ugyanakkor biztosithatják az élelmiszeripar nyersanyagszükségletét is.

Lazăr Rozalia

(Folytatása a 2-ik oldalon)



Nemrég még elhanyagolt kis házikó volt azon a helyen (Köztársaság utja), ahol most a képen látható korszerü lakóháztömb emelkedik. Az épületbe nemsokára sok dolgozó család kap kényelmes, egészséges otthont.

A vingaiak célkitűzése

Az egyre több korszerü mezőgazdasági gép, kiváló minőségü vetőmag, mütrágya, hosszu lejáratu, kamatmentes kölcsönök nagy mértékben segitik elő azt, hogy mezőgazdaságunk 1965-ig eddig soha nem tapasztalt ütemben fejlődjön. Mi, a vingai kollektiv gazdaság tagjai is komoly feladatot tüztünk magunk elé, annak érdekében, hogy tovább fejlesszük kollektiv gazdaságunkat, amely szebb és boldogabb jövőnk alapját képezi. Már eddig is szép eredményeket értünk el. Távlati tervünk a fejlődés még nagyobb lehetőségét biztositja.

Elég, ha megemlitem azt, hogy gazdaságunkban mi volt a helyzet 1960-ban az állattenyésztés fejlesztése terén s mit tüztünk ki célul 1965-ig:

	1960	1965
Szarvasmarha	377 fő	1760 fő
Sertés	1600 fő	7000 fő
Juh	1700 fő	3000 fő
Baromfi	3000	30.000

Mig 1960-ban 100 hektár szántóterületre a hustermelésünk 3000 kiló volt, ez 1965-ben 8000 kilóra növekszik. Célkitüzésünk, hogy mind nagyobb mértékben alkalmazzuk a haladó agrotechnikai módszereket, termőképesebbé tegyük szántóföldjeinket és ennek eredményeképpen buzatermésünk hektáronkénti átlaga 1965-ben elérje a 2500 kilót. 1960-ban szemes kukoricából hektáronként 2100 kilót takaritottunk be, 1965-ben már 4000 kiló szemeskukorica betakaritását irányoztuk elő. A cukorrépa termesztésünk 22.000 kilóról 35.000 kilóra, a zöldségféléké 14.000 kilóról 30.000 kilóra, a silókukoricáé pedig 35.000 kilóról 50.000 kilóra növekszik hektáronként.

Már idén is számos olyan intézkedést hoztunk, amelyeknek gyakorlati megvalósitása az 1960-as évi átlagnál sokkal magasabb terméshozamokat biztositi. Ugyanakkor mind nagyobb mennyiségü gabonát értékesitünk szerződés utján. 1965-ben már 1180 tonna gabonát, 2200 tonna cukorrépát, 1200 tonna zöldségfélét, 150 tonna hust, 4500 kilógramm gyapjut, 100 ezer liter tejet értékesitünk szerződés utján.

Ebben az évben gazdaságunk pénzbevétele meghaladja a 7 millió 600.000 lejt. Ugyancsak idén gyorsütemü lesz az állattenyésztés fejlesztése is. Az állatok jó körülmények között történő elhelyezésére ebben az évben három szarvasmarha istállót, három kukoricagórét, két baromfiólat, három nyári istállót stb.-t épitünk. Gazdaságunk vezető tanácsa, az egész tagság, a pártalapszervezet irányitásával, arra törekszik, hogy maradéktalanul teljesitsük mindazon feladatokat, amelyeket pártunk III. kongresszusa jelölt meg. El akarjuk érni, hogy 1965-ig gazdaságunkból mintagazdaság váljék s a tagság életszinvonala a párt által megjelölt arányban növekedjék.

Ciuliac Florian,
levelező

Nyári táborozás

Az iskolákban még alig kezdődött meg a harmadik évharmad s máris itt kopogtat az év vége. Javában folynak már a dolgozatirások, évvégi ismétlést tartanak valamennyi osztályban. S bár a gyerekek szabadidejének nagy részét a tanulás foglalja el, mégis találnak időt a szünidei tervezgetésekre is. Szóba kerülnek ilyenkor az elmult évek kirándulásai, a nyári táborozások. — Szinte valamenynyiüknek van mesélni valója a táboréletről, hiszen sok gyermek háromszor-négyszer is pionirtáborban töltötte a nyári szünidő nagy részét. Komoly feladatokkal kell megbirkózniok addig, amig ujra felcsendül a táborozók vidám dala. Mégis vasárnap, igazi táborozáson vehettek részt azok a gyerekek és felnőttek, akik megtekintették a Pionirház jól sikerült előadását a szinházban.

Vegyes

...Erdei tisztás. A fenyők sötétzöld színéhez hasonló sátort vertek. Ott az árbóc is, nemsokára felkuszik rá a pionirok táborszászlója. Trombitaszó harsan. Pionirok gyülekeznek hivó szavára, s ugy, ahogyan az igazi táborokban szokás, pionir négyszöggel kezdődik a vidám táborozás egyik napja. Valamennyi gyereknek van teniszvalója, foglalatossága. Az idő gyorsan, szinte észrevétlenül telik. Verset mondanak, táncolnak, igazi pionirbarátsággal, összefogással segitik a lusta kisfiut, Mihăiță, aki végülis boldogan indul a gyerekekkel az uj gyermekváros épitéséhez. A második felvonás már estébe hajló időt mutat. A gyerekek a rőzselláng köré telepedtek. A tábortüz mellett vidámabban szárnyal a dal, a versek, találós kérdések is élénkebben váltják egymást. Egyszerre csak vendégek érkezését jelenti be az instruktornő. S a pionirok már indulnak is az ujonnan érkezők köszöntésére, akik rövid müsort mutatnak be a tábortüz mellett. Az 1-es számu középiskola rigmusbrigádjának tagjai — a Dallal, tánccal a bánáti tájakon pionirverseny dijnyertesei — jelennek meg. Jönnek a Pionirház énekkarának tagjai is. Vége-hossza nincs a vidámságnak, jókedvnek.

Minden vers, minden felcsendülő dal a gyermekek gondtalan, szabad életéről szól, s arról a határtalan szeretetről, amellyel ma szabad hazánkban körülveszik a gyermekeket. A dalban, versben benne lüktet a gyermekek hálája, köszönete a párt iránt gondtalan, napsugaras gyermekkorukért.

Aki végignézte a gyermekek majdnem kétórás előadását, ugy érezte, hogy együtt van velük az erdei táborozáson és együtt örül velük a sok-sok élménynek, a nyári szünidő megannyi kedves meglepetésének.

Czakó Margit

Képek a Refacerea gyár alapszervezetének tevékenységéről

A pártoktatás kérdése

A párttagok és tagjelöltek politikai, ideológiai ismereteinek állandó gyarapitása behatóan foglalkoztatja a gyár alapszervezetét. Az alapszervezet mellett egyébként két tanulmányi kör müködik, amelyekben a Román Munkáspárt történetét és a konkrét gazdaságtan kérdéseit tanulmányozzák a hallgatók. Emlitésre méltó, hogy e tanulmányi körökbe minden párttagot és tagjelöltet bevontak. Általában tapasztalható, hogy az alapszervezet irányitásával és ellenörzésével kielégitően müködnek a tanulmányi körök. Ez nemcsak a látogatottságban, hanem az anyagok elsajátitásában is megmutatkozik. Különösen Truica Matei, Lillin Ecaterina, Viscan Anton és Onofrei Danila hallgatók érdemelnek dicséretet, akik mindig részt vesznek az előadásokon és szemináriumokon. Ennek eremdményeként alaposan elsajátitották az előadott anyagokat. Kitünik ez abból is, hogy a szemináriumokon érdemlegesen szólnak hozzá a felvetett kérdésekhez. Rá kell mutatnunk arra, hogy az emlitett elvtársak a termelő munkában is becsülettel helytállnak.

A PÁRTÉLET tükrében

De nem mondható el ugyanez Üveges Margit elvtársnőről, aki több izben igazolatlanul hiányzott a pártoktatásról, ezenkivül a munkában is fegyelmezetlen. Helytelen magatartásáért a büró elé hivták és elvtársias segitséget kapott. De ugy látszik, hogy még nem szivlelte meg a birálatot. Az a helyzet ugyanis, hogy nem változtatott helytelen magatartásán. Az alapszervezetre hárul a feladat, hogy segitse Üveges Margit elvtársnőt hibái felszámolásában. Erre jó alkalom a napokban megtartandó félévi beszámoló közgyülés.

Az első eredmények

Birálatban részesitették a Refacerea-gyár alapszervezetét és személyesen Sebestyén Mária titkár elvtársnőt, mert elhanyagolta a tagjelöltek felvételének kérdését. A beszámoló- és vezetőségválasztó közgyülést követően az alapszervezet egyetlen tagjelöltet sem vett fel. Az alapszervezet és annak bürója megszivlelte a birálatot és intézkedett az emlitett hiányosság kiküszöbölése érdekében. A büró ugyanis több párttag számára feladatul jelölte, hogy foglalkozzanak a pártonkivüli aktiva tagjainak politikai nevelésével és az arra érdemeseket vonják be a tagjelöltek soraiba. A tapasztalat bebizonyitotta, hogy amennyiben az alapszervezet nem téveszti szem elől ezt a kérdést, akkor a várt eredmények sem maradnak el. Az utóbbi időben ugyanis az alapszervezet rendszeres politikai nevelő munkát fejt ki a pártonkivüli aktiva tagjainak körében. Ennek nyomán már megmutatkoznak az első eredmények. Susan Avram és Varga Károly élen járó dolgozók, a kommunisták politikai nevelő munkája nyomán felismerték, hogy a munkásosztály élcsapatában a helyük és kérték tagjelölt felvételüket az alapszervezetbe.

Ez az eredmény azonban még korántsem kielégitő, ha figyelembe vesszük, hogy a beszámoló- és vezetőségválasztó közgyülés óta mintegy hat hónap telt el. Az alapszervezetnek továbbra is arra kell törekednie, hogy nevelje a pártonkivüli aktiva tagjait és az élenjáró dolgozók közül a legjobbakat vonják be a tagjelöltek soraiba, ugy ahogy azt az RMP III. kongresszusán előterjesztett jelentésében Gheorghe Gheorghiu-Dej elvtárs leszögezte.

Szorgalmas munka a gazdaság valamennyi ágában

A kisiratosi kollektiv gazdaságban az esőzések beálltáig 120 hektáron teljesitették a kukorica első kapálását és a kapálásának feladatát és a 606 hektár kukoricavetés terület nagy részén elvégezték az ekekapálást. Tizenkilencedikén a 2-es és 3-as számu brigád tagjai mintegy 200 hektáron végezték el egy nap alatt a kukorica első kapálását. Az 1-es számu brigád tagjai a környező állami gazdaságoknak nyujtanak segitséget. Ugyanis a kisiratosiak vállalták, hogy az ötvenesi állami gazdaságban 100 hektár, a csálai állami gazdaságban 200 hektár kukorica kapálását, betakaritását elvégzik. A növénygondozásban a 2-es számu brigád, Almási Ferenc vezetésével jár az élen.

Ugyancsak megkezdték a 130 hektár lucerna és hereszéna forgatását és gyüjtését.

Szorgos munka folyik a gazdaság konyhakertészetében is. Szanda Antal elvtárs, a gazdaság elnöke büszkén ujságolta, hogy az 500 négyzetméter csipőspaprikával bevetett területről eddig már több mint 10.000 lejt vételeztek be. Megkezdték a korai karfiol értékesitését is. Már eddig 600 kilót értékesitettek.

A kisiratosiak jó hirnévre tettek szert a baromfi tenyésztés terén is. Ötezer csibét nevelnek jelenleg a gazdaságban. Az utóbbi napokban már megkezdték a rántani való csirke értékesitését is. Eddig 900 darab rántani való csirkét értékesitettek.

A fiatalok neveléséért

Az IMSz-őrhelyek hathatós eszköznek bizonyultak a fiatalok nevelésében. A rendszeresen megjelenő irások, karikaturák a körültekintéssel megszerkesztett faliujságszámok valamennyi munkahelyen hozzájárulnak a követendő példa népszerüsitéséhez, a hibák kiküszöböléséhez.

A Teba-gyár valamennyi részlegén felhasználják a fiatalok nevelésének ezt a hathatós eszközét. Különösen a fonodában tevékenykedő IMSz-őrhely szerkesztő bizottsága végzett eredményes munkát ebben a tekintetben. Nem véletlen, hogy az első negyedévben az IMSz-őrhelyek között megrendezett versenyben éppen ez a részleg nyerte el a legjobb őrhelyet megillető versenyzászlót.

De lássunk néhány példát. Mivel érdemelte ki a fonoda IMSz-őrhelye az elismerést?

A hattagu bizottságot ugy szervezték meg, hogy valamennyi váltásban képviselve legyenek. Furdea Aurica IMSz-tagot bizták meg a szerkesztő bizottság vezetésével. Az eddig megjelent irások, karikaturák azt igazolják, hogy a szerkesztőség igyekezett átfogó képet nyujtani a részlegen dolgozó fiatalok munkájáról, magatartásukról. Megbirálták azokat, akik nem használják ki a rendeldezésükre álló 480 perces munkaidőt, mint például Brezan Elisabeta, akit az őrhely 2. számában biráltak meg, a minőség kérdését semmibevevő Cionfi Anat (1-es számu), ezenkivül a közvagyon megőrzése ellen vétőket, a selejtes fonal készitőit s akik naponta elkésnek a munkából. Dicséretben részesitették azokat a fiatalokat, akik kiváló eredményeket értek el a termelésben. Igy Ambró Domnica brigádját a C-váltásból, Cernău Mariat a gyürüsfonoda B-váltásából, az őrhely 5. lapszámában.

Igen eredményeseknek bizonyultak az őrhely tevékenységében a rendszeresen megtartott rajdankétok, amelyek nagy segitséget nyujtottak az anyag összegyüjtésében. Kár, hogy az IMSz-őrhely tevékenységében nem használhatják fel a többi célravezető módszert. Igy a közös megbeszéléseket, a vezetékes rádióállomás adásait, a rigmus brigád dicsérő, biráló müsorát. Az ankétokat sokkal eredményesebbé tehetik azáltal, hogy egy-egy konkrét kérdés felvetésével szervezik meg a különböző váltásokban. Például a fegyelem, a munka iránti magatartás, a belső tartalékok feltárásában, a megtakaritások értékének növelésében elért eredmények népszerüsitésével kapcsolatban. A jövőben feltétlenül arra kell törekedniök, hogy az őrhely faliujságán megjelenő karikaturák, irások többségükben ne biráló anyagok, negativ példák legyenek. Kétségtelen, hogy akad még kivetni való egyes fiatalok magatartásában. De necsak birálják, hanem a jó példa erejével ösztönözzék a fiatalokat jó munkára, helyes magatartásra. Igy sokkal eredményesebb munkát végezhet az IMSz-őrhely.

Cz. M.

A mezőgazdasági dolgozók időszerű feladatai

— A rajoni pártbizottság plenáris ülésének margójára —

(Folytatás az első oldalról)

Ebben az évben igen szépen fejlődnek a különböző növényfélék. A terméshozam nagysága most már a növénygondozástól függ. A rajoni pártbizottság plenáris ülése határozottan állást foglalt a mezőgazdasági egységek és a pártszervezetek azon vezetőivel szemben, akik nem forditanak kellő figyelmet a növénygondozásra.

A büró jelentéséből kitünt, hogy a plenáris ülés időpontjáig a cukorrépa első kapálását csak 91 százalékban végezték el. A második kapálást 70 százalékban teljesitették. Ebben a munkában élen járnak a kisiratosi, mácsai, sajtényi, munári, kürtösi kollektiv gazdaságok. Más gazdaságok azonban, mint a szederháti, németszentpéteri, vingai, zádorlaki bizony elmaradtak az első kapálással. Ennek az állapotnak a legrövidebb időn belül véget kell vetni.

Az utóbbi időben hullott bőséges csapadék nemcsak a mezőgazdasági növények, hanem a gyomnövények fejlődését is elősegiti. Éppen ezért, mihelyt kedvező lesz az idő, azonnal, teljes erővel hozzá kell látni a tavaszlak kapálásához. Emlitésre méltó, hogy a plenáris ülés időpontjáig több kollektiv gazdaságban hatalmas területeken elvégezték a kukorica első kapálását. Rajoni viszonylatban 18 százalékban végezték el ezt a munkát. Az élenjáró gazdaságok közé tartoznak a kürtösi, szemlaki, munári, szentmártoni, a pécskai Dózsa György, a majláti és más gazdaságok. Számos kollektiv gazdaság azonban, mint a csicsérí, muszkai, magyarádi, nagylaki, kalácsai, galsai és mások a plenáris ülés időpontjáig még nem kezdtek hozzá a kukorica kapálásához.

Hasonló a helyzet az állami gazdaságokban is. Egyesekben, mint például a csálai, világosi, vingai állami gazdaságban, kitünő eredményeket értek el a kukorica gondozásában, máshol azonban, például a szemlaki, orczifalvi és pécskai állami gazdaságban nem kezdték még meg a kapálást.

Petruț Eugen elvtárs, a rajoni pártbizottság első titkára felhivta a pártbizottság figyelmét olyan sürgős intézkedések foganatositásának szükségességére, amelyek biztositják valamennyi termény gondozását az agrotechnikai szabályok figyelembe vételével.

— Nem elegendő — mondotta többek között Petruț elvtárs —, hogy a vetési kampányban mindig az élenjáró rajonok között voltunk. Elengedhetetlenül szükséges az alapos növénygondozás is, mert csak ez biztositja a bőséges termést.

A továbbiakban Petruț elvtárs rámutatott arra, hogy a többlet munkaerővel rendelkező kollektiv gazdaságok haladéktalanul kössenek szerződést az állami gazdaságokkal. Ezáltal biztositható ezekben az egységekben is a tavaszi növények gondozása.

Számos kollektiv gazdaság, mint például a nagyperegi, szentmártoni, szemlaki, majláti, kisiratosi stb. megértették e feladat fontosságát és már kötöttek ilyen szerződést. Kivánatos, hogy a többi kollektiv gazdaság is kövesse példájukat ezen a téren.

Petruț elvtárs a következőkben annak szükségességét hangsulyozta, hogy be kell tartani a hektáronkénti 40—45.000 növénysürüséget a kukoricánál, mert csak igy érhető el a tervszerüsitett hektárhozam.

— A növénygondozással párhuzamosan — mondotta Petruț elvtárs — nagy figyelmet kell forditanunk arra, hogy a lehető legjobb feltételek között készüljünk fel a betakaritási kampányra. Már csak néhány nap választ el a betakaritási kampányban szükséges gépek javitása befejezésének időpontjától (május 31). E téren lemaradás tapasztalható. Az állami gazdaságokban például 8 cséplőgép közül csak 4-et, a 124 kombájn közül 94-et javitottak ki. A gép- és traktorállomásokon a cséplőgépek 69 százalékát, a kombájnok 71 százalékát, az arató-kötőgépek 80 százalékát javitották ki. Nem kedvezőbb a helyzet a kollektiv gazdaságokban sem.

A továbbiakban Petruț elvtárs felhivta a figyelmet arra, hogy a mezőgazdasági egységek vezetőségének, a pártalapszervezeteknek olyan politikai-szervezési intézkedéseket kell foganatositaniok, melyeknek gyakorlati alkalmazásával fellendithető a szocialista verseny, ez pedig hozzájárul a javitási munkálatok befejezéséhez az előirt időpontig.

★

A rajoni pártbizottság plenáris ülése részletes intézkedési tervet fogadott el. Ez tartalmazza mindazokat a politikai és szervezési intézkedéseket, amelyeket a pártszervezeteknek és tömegszervezeteknek foganatositaniok kell, annak érdekében, hogy a termés betakaritása rövid idő alatt (10-12 nap) befejeződjék.

Békési István, Szanda Antal, Andea Traian, Huzur Petru, Lucreția Nedescu és a rajoni pártbizottság más tagjai felszólalásukban felelősségteljesen elemezték gazdaságuk helyzetét és biztositották a rajoni pártbizottságot, hogy mindent megtesznek a betakaritás határidőre és veszteségnélküli elvégzéséért.

A kőolajfinomitók dolgozói folytatják a szocialista versenyt

Az ország kőolajfinomitóinak munkásai, technikusai és mérnökei folytatják a szocialista versenyt, hogy minél több jóminőségü és alacsony önköltségü kőolajipari terméket adjanak a hazának. Az év elejétől egészen mostanáig a kőolajipari dolgozók csaknem 20.000 tonna kőolajipari terméket állitottak elő terven felül.

A termékek minőségének javitására, a nyersanyag és segédanyag fajlagos fogyasztásának csökkentésére irányuló igyekezet eredményeként az utóbbi időben magas oktánszámu benzineket gyártottak és a finomolajoknál lényegesen javitották a szilárdulási pontot.

Az év első négy hónapjában az ország finomitói az önköltség csökkentésével csaknem 5.800.000 lej további megtakaritást értek el.

Néhány szó az állattenyésztésről

Popa Stefan elvtársat, a sajtényi Scintela kollektiv gazdaság állattenyésztő brigádfelelősét február 15-én bizták meg a gazdaság állattenyészetének irányitásával. Addig más beosztásban dolgozott. Elhatározta: ugy dolgozik majd, hogy a gazdaságban az állattenyésztés minél jövedelmezőbb legyen. A pártalapszervezet és a vezető tanács támogatásával elsősorban az állatgondozók kiválogatását tüzte feladatként maga elé a brigádfelelős. Olyan kollektivistákat osztott be az állatok gondozásához, akik vállalták azt, hogy huzamosab ideig végzik ezt a munkát és szeretik az állatokat. Ezt sikerült is elérnie. Pelea Teodor, Moldovan Ilie fejők, Macavei Dumitru sertésgondozó, Ardelean Constantin juhász munkájára nincs is panasz. Helytállnak, jól dolgoznak. S ami igen fontos tényező, ebben a gazdaságban a szarvasmarha tenyésztésnél bevezették azt, hogy a gondozást és fejést férj és feleség végzi. Mig a multban sok nehézséget, kavarodást okozott az, hogy nemcsak az állatgondozók cserélgették egymást, hanem a gondozásukra bizott állatokat is, most rendszerezték a munkát. Az állatgondozó felel a gondjaira bizott állatokért, ugy a tejelési, mint a pihenési időszakban. A tejhozam is hónapról-hónapra állandóan növekszik. Eddig több, mint 30.000 liter tejet értékesitettek szerződés utján a Scintela kollektiv gazdaságban. A jó gondozás, jó takarmányozás mellett a fő feladat az állatok számának gyarapitása. Jelenleg 182 fő a szarvasmarha állomány. Ebből 74 a fejőstehén. Év végéig a szarvasmarha állományt 373-ra kell növelni s a fejőstehenek és az üszők száma el kell érje a 193-at.

Ha figyelembe vesszük az eddig eltelt időt, meg kell állapitanunk, hogy a gazdaság vezető tanácsa ezen a téren keveset tett. Eddig mindössze 6 fejőstehenet, 3 üszőt vásároltak. Ha továbbra is ilyen lassu ütemben halad az állatfelvásárlás, a sajtényiak nehezen fogják teljesiteni célkitüzéseiket ezen a téren. Ugyanakkor nem tettek határozott intézkedést még az építkezések meggyorsitására sem. A meglévő állatállománynak egy része még mindig a kollektivisták háztáji istállóiban vannak elhelyezve. Ez nehézséget okoz abban, hogy még jobban gondozzák, takarmányozzák az állatokat. A gazdaság vezető tanácsának és pártalapszervezetének, valamint a brigádfelelősöknek legfontosabb feladatuk, hogy mind az állatfelvásárlást, mind pedig az építkezést meggyorsitsák. A szarvasmarha állomány mellett 50-ről az év végéig 100-ra növekszik az anyakocák száma is. Gyarapodik a juhállomány, a baromfi állomány. Ezeknek elhelyezése szükségessé teszi az építkezések ütemének meggyorsitását. A napokban kerül értékesitésre 900 darab baromfi, de ugyanakkor már értesitést kapott a gazdaság, hogy az igénylésnek megfelelően ujabb 1000 darab napos csibét kapnak.

A sajtényi Scintela kollektiv gazdaságban február óta számos jó eredményt értek el. Ezek azonban még távolról sem biztositják, hogy az állattenyésztés terén az év végéig elérik célkitüzéseiket. Következetesebb munkára van szükség a vezető tanács részéről és a gazdaság pártalapszervezetének ezen a téren is komoly segitséget kell nyujtania. Bebizonyosodott, hogy amennyiben az alapszervezet behatóbban foglalkozik a kérdéssel — mint az állatgondozók esetében történt — nem marad el az eredmény. Éppen ezért a kommunistáknak támogatniok kell a vezető tanácsot az állatfelvásárlás meggyorsitása és az építkezés megkezdése érdekében. Nem szabad megelégedni azzal, hogy az építőanyagot idejében megrendelték különböző vállalatoknál. Utána kell járniuk, hogy azt pontosan a kitüzött határidőre le is szállitsák. Mert ettől is függ, hogy a Scintela kollektiv gazdaság teljesiti-e feladatát az állattenyésztés fejlesztése terén, több tejet, hust értékesit, amely nagyban növeli a gazdaság pénzbevételét. A párt- és kormányhatározat alapján a hosszulejáratu kamatmentes kölcsön lehetővé teszi a nehézségek leküzdését. Csak megfelelő szervezésre, intézkedésre van szükség. Ez a feladat hárul a sajtényi Scintela kollektiv gazdaság vezető tanácsára és pártalapszervezetére, amelyet a legnagyobb felelősségérzettel kell teljesiteniük.

Goda István

Ponta Gheorghe ifjumunkást nem hiába emlitik az élen járók között. Arra törekszik, hogy tervfeladatait pontosan teljesitse. A Bernáth Andor gépjavitó központ 2-es számu részlegén még nem is volt panasz e fiatal esztergályos munkájára.

Röviden

★ „NÉPÜNK HARCA ÉS VIVMANYAI A PART VEZETÉSÉVEL" cimmel az ország 16 helységében szervezett képzőmüvészeti vándorkiállitást az Oktatás- és Müvelődésügyi Minisztérium a Képzőmüvészek Szövetségével karöltve. A 41 rajzból álló kiállitást munkásklubokban, muzeumokban és kulturházakban rendezik.

★ **KÉT TEJTERMÉKGYÁRAT helyeznek rövidesen üzembe a Maros-Magyar Autonóm tartományban. A székelykeresztúri évi 40.000 hektóliter pasztörizált tej, 620 tonna vaj és 150 tonna Schweitzer-sajt teljesitőképességü gyár próbajáratása most fejeződik be és junius 1-én helyezik üzembe. A marosvásárhelyi, napi 35.000 liter tejet feldolgozó üzemet pedig junius folyamán inditják be.**

★ EREDMÉNYESEN FOLYIK a tengeri halászat. Ez év május első dekádjában 1531 tonnával több halat fogtak tengeri halászaink, mint a mult év hasonló időszakában.

A néptanácsi képviselők tevékenységéből

A néptanácsi képviselők mozgósitásával rajon- és városszerte számos közérdekü munkálatot végezték el a választókerületek lakói. A képviselőkkel tartott megbeszélések kitünő alkalmat nyujtottak arra, hogy az egyes kerületek soron lévő tennivalóiról tájékozódjanak és intézkedéseket foganatositsanak a sürgős feladatok elvégzésére.

A 24-es számú városi választókerületben

Bakos Máriát, a Ranghet szerszámgépgyár szorgalmas dolgozóját választották képviselőnek. Megválasztása első napjától arra törekedett, hogy segitsen a kerület lakóinak ügyes-bajos dolgait elintézni. Különösképpen az utcák szépitésében, rendezésében kifejtett tevékenységéért érdemel dicséretet. Mozgósitásával sikerült mintegy 150 négyzetméternyi területen homokkal leteriteni a járdákat és 100 négyzetméternyi területen pedig salakot szórni. A lefolyó árkok rendbehozására is nagy gondot forditanak. Sikerült is 280 folyóméter hosszuságban kitakaritani ezeket.

A 4-es számú választókerületben

a munka jobb megszervezése, irányitása és ellenőrzése érdekében állampolgári bizottságot alakitottak, akárcsak a város többi választókerületében. A bizottság tagjai megosztották maguk között a tennivalókat. Összeállitották munkatervüket is, amelynek alapján a képviselők mozgósitásával közérdekü munkákat végeznek. A legtöbb feladat a városszépités terén vár rájuk. Ez a választókerület messze esik a város központjától, mégis, gondozott utcáival, a tisztán tartott járdákkal, a frissen meszelt fákkal hozzájárul az általános városszépitési mozgalom sikeréhez. Eddig különösen a járdák, utak gondozására forditottak nagy figyelmet. A General Doda utcában 30 köbméternyi, a Faurilor utcában pedig 8 köbméternyi anyagot hordtak és egyengettek el. Mintegy 100 önkéntes munkaórát forditottak ennek elvégzésére.

Fokozni kell a növényápolási munkákat

Országszerte folyik a növényápolási munka. A kollektiv gazdaságokban ezt a müveletet nagy lendülettel végzik. Bukarest, Arges, Krisana és Dobrudzsa tartományokban elvégezték a cukorrépa, s ugyancsak Bukarest és Dobrudzsa tartományokban a napraforgó első kapálását. Bukarest, Krisana és Bánát tartományokban a cukorrépát 75—80 százalékban másodszor is megkapálták. A kukorica első kapálásával jól haladnak Bukarest tartományban, ahol ezt a müveletet a kukoricaföldek több mint a felén elvégezték.

A Földmüvelésügyi Minisztérium adatai szerint az első kapálást a cukorrépánál 76, a napraforgónál 71, a burgonyánál 40, a szemes- és silókukoricánál pedig 21 százalékban befejezték. A második kapálást a cukorrépaföldek 33 százalékán és a napraforgó-földek 17 százalékán végezték el.

Az idei követelményeket figyelembe véve — amikor a bőséges esőzés gyomosodáshoz vezet és ezért rövid időközönként s annyiszor kell gyomlálni, ahányszor szükséges — a növényápolási munkák általában el vannak maradva. Iasi, Kolozsvár, Bákó és Suceava tartományokban különösen a cukorrépa és a napraforgó első kapálásával, az erdélyi tartományokban és Moldva északi részében pedig a kukorica első kapálásával maradtak le.

Rövidesen megkezdődnek az első nyári betakaritási munkák, amelyek a mezőgazdasági felszerelés és munkaerő nagy részét igénybe veszik

A nyári mezőgazdasági munkákhoz szükséges traktorok és mezőgazdasági gépek felülvizsgálása és kijavitása a legrövidebb idő alatt, a kenőanyag, üzemanyag és alkatrészek beszerzése, továbbá szállitó eszközök és a gabona kellő tárolásához szükséges raktárak biztositása megteremti a kellő előfeltételeket a betakaritási időszak lerövidi téséhez és a termésveszteség elkerüléséhez.

A betakaritás megkezdéséig hátra lévő időt teljesen ki kell használni, valamennyi tartományban fokozni kell a növényápolási munkákat. Ebben az időszakban forditsunk különös gondot a takarmánynövények begyüjtésére és raktározására, valamint minél több takarmány besilózására.

Fokozott mértékben kell végezni a szőlőben, a gyümölcsösben és a veteményeskertben soron lévő növényápolást is.

(Agerpres)

A MOZIKBAN VETÍTIK

DÓZSA GYÖRGY filmszinház: Két emelet boldogság. N. BALCESCSU filmszinház: Szép kaland. HERBAK JÁNOS filmszinház: Micsiman Panin. I. L. CARAGIALE filmszinház: A hölgyek bizalmasa. IFJUSÁGI filmszinház: Zafra. PROGRESUL filmszinház (Ujarad): Háboru és béke II. rész. SOLIDARITATEA filmszinház (Gáj): Az aranycsillagos hercegnő. M. GORKIJ filmszinház (Mikelaka): Bugrisok. DECEMBER 30 üzemi filmszinház: Szombattól hétfőig. TEBA üzemi filmszinház: Sötét évek.

A Tartományi Múzeum

megtekinthető minden vasárnap, kedden, szerdán és pénteken d. e. 10—13 és d. u. 17—20 óráig. Csoportos látogatás — legkevesebb 15 személy — a délelőtti órákban más napokon is lehetséges. Nyitva vannak az összes osztályok: a képzőmüvészeti, a régészeti osztály és az 1848-49-es forradalom muzeuma.

★

Megnyilt A Romániai Kommunista Párt megalakulásának 40. évfordulója cimü kiállitás. Megtekinthető vasárnap, kedden, szerdán és pénteken délelőtt 10—1 óra között és délután 5—8 óra között.

Az amerikai közvélemény érdeklődésének középpontjában

N. Sz. Hruscsov és J. Kennedy küszöbönálló találkozója

NEW YORK. (Agerpres).

N. Sz. Hruscsovnak, a Szovjetunió Minisztertanácsa elnökének és J. Kennedynek, az USA elnökének küszöbönálló találkozója továbbra is az amerikai közvélemény érdeklődésének középpontjában áll. A New York-i lapok számos cikket, kommentárt és a világ minden részéből érkezett tudósitást közölnek „e találkozóval kapcsolatban.

A hirmagyarázatok hangsulyozzák, hogy a találkozó „nem hivatalos" jellegü lesz és célja, hogy a két vezető kölcsönösen megismerje egymást. „A négyszem közötti találkozó Bécsben" cimü vezércikkében a New York Times azt a véleményét fejezi ki, hogy a találkozó során „modus vivendit kell keresni, amely a békét biztosithatja".

„Bécsben — irja a cikk — le lehetne fektetni a diplomáciai tárgyalások alapjait egy ilyen modus vivendi kidolgozására és egy utólagos csucsértekezlet összehivására az összes főbb hatalmak részvételével, amelyek ezt kinyilvánitanák".

John Hightower, az Associated Press hirügynökség washingtoni hirmagyarázója ezeket irja: „Kennedy elnök és Hruscsov miniszterelnök junius elején megtartandó bécsi megbeszélése sorozatos magasszintü szovjet—amerikai tárgyalásokat kezdeményezhet".

Hightower több más kommentátorhoz hasonlóan utal arra, hogy amerikai hivatalos személyek „hangsulyozzák: Kennedy ugy képzeli el közeli találkozóját Hruscsovval, mint teljesen bizalmas és nem hivatalos eszmecserét a szovjet—amerikai kapcsolatokról és az ehhez füződő kérdésekről, nem pedig mint tárgyalásokat". Egyes amerikai „hivatalos kormányszemélyiségek" véleménye szerint — hangsulyozza Hightower — „az ilyen találkozókat megszokottnak és hasznosnak kell tekinteni még akkor is, ha nem járnak hatástkeltő, pozitiv eredménnyel".

Mike Mansfied szenátor, a demokratapárt szenátusi vezetője szintén azt a véleményét fejezte ki, hogy az N. Sz. Hruscsov és J. Kennedy közti személyes kapcsolat alapul szolgálhat a vitás kérdések utólagos rendezésére. „Ez a megbeszélés — mondotta Mansfield — alapul szolgál majd a méltóság és a becsület megőrzése mellett a nézeteltérések utólagos rendezésére".

A Die Freiheit cimü haladószellemü New York-i lap az egyszerü amerikaiaknak a közeli Hruscsov—Kennedy találkozó iránti magatartását tükrözve, azt irja, hogy „jelenleg, amikor az emberiség nemzetközi válságok sorozatán megy át a Hruscsov—Kennedy találkozó hire reménysugárt jelent. A két nagyhatalom vezetői közötti közvetlen megbeszélések rendkivül szükségessé váltak s a Hruscsov és Kennedy közti találkozó minden bizonnyal örömöt vált ki a béke barátainak körében.

Sohasem szabad megfeledkeznünk Franklin Delano Roosevelt álláspontjáról, amelyben leszögezte, hogy az egyetemes béke csak az USA és a Szovjetunió közötti tartós együttműködés és barátság alapján biztositható".

Az NSzK és az NDK munkásifjainak IV. kongresszusa

ROSTOCK. (Agerpres).

Május 21-én a rostocki „Marlenel" teremben zajlott le „Bátran előre a békéért a leszerelésért, a német nép boldogságáért" jelszó jegyében a nyugat-németországi és a Német Demokratikus Köztársaságbeli munkásifjuság IV. kongresszusa. A küldöttek közül több, mint 2500, az NSzK fiatal fémipari, vegyipari, szállitóipari és épitőipari munkásai közül került ki.

A kongresszuson vendégként részt vesznek az NSzEP KB, az NDK kormánya, Németország Kommunista Pártja küldöttei, valamint az SzVSz, a DIVSz, több európai ország ifjusági szervezetének képviselői, valamint a kubai Ifju Felkelők Egyesületének küldöttsége.

A német munkásifjuság állandó bizottságának nevében Rudi Frost, a bizottság elnöke terjesztett elő jelentést a kongresszuson. A békeszerető német ifjuság — hangoztatta a jelentésttevő — mindent elkövet, hogy meggátolja a bonni revansisták és ujfasiszták szándékait.

Ezután a nyugatnémet ifjumunkások képviselője terjesztett elő jelentést, amelyben hangsulyozta, hogy a nyugatnémetországi munkásifjuság nem akar a militaristák agressziós terveinek szolgálatába szegődni és erőteljesen elitéli Bonn politikáját, amely arra irányul, hogy az országban atomfegyver- és rakétatámaszpont-hálózatot teremtsenek.

A jelentések előterjesztése után a kongresszuson élénk vita alakult ki.

A kongresszus részvevői elfogadták a Jurij Gagarinhoz, az első űrhajóshoz intézett üdvözlő távirat szövegét.

A kongresszus, munkálatainak befejezése után felhivást intézett a két német állam munkásifjuságához.

Az SzVSz főtitkárának üdvözlő üzenete az algériai és francia dolgozókhoz

PRAGA. (Agerpres). TASZSZ:

A Franciaország kormánya és az Algériai Köztársaság ideiglenes kormánya között Evianban megkezdődött tárgyalások alkalmával Louis Saillant, a Szakszervezeti Világszövetség főtitkára üdvözlő üzenetet intézett az Algériai Munkások Általános Szövetségéhez és a franciaországi Általános Munkaszövetséghez. Az SzVSz testvéri üdvözletét küldi a dolgozók e szervezeteinek, amelyek mindig a tárgyalások mellett foglaltak állást. A francia kormány és az Algériai Köztársaság ideiglenes kormánya közti tárgyalások megkezdése — hangzik az üzenet — az algériai dolgozóknak és a francia munkásosztálynak, az egész világ népei és dolgozói nemzeti felszabaditó mozgalmának jelentős sikere.

Az SzVSz ismételten kijelenti, hogy mindenben támogatja az algériai és a francia dolgozók közös harcát és céljait s felhivja az összes szervezeteket: még inkább fokozzák a dolgozók szolidaritását algériai testvéreikkel, hogy meghiusitsák az uralmuk állandósitására törekvő kolonialisták minden mesterkedését.

Az angol békeharcosok újabb tüntetése

LONDON. (Agerpres).

Az angol békeharcosok szivós harcot folytatnak az ellen, hogy a Holy Loch öböl „Polaris" rakétákkal felszerelt amerikai atomtengeralattjáró-támaszponttá váljék. Az öböl vidékén május 21-én a békeharcosok ujabb tüntetése zajlott le. Az akcióban részvevő angol hazafiak csoportja 11 csónakon meg akarta közelíteni a „Protheus" amerikai hadihajót, hogy felmenjen a fedélzetére, noha az angol tengerészeti hatóságok előzőleg megfenyegették őket. Amikor az angol rendőrség motoroscsónakjaitól üldözött csónakok megközelitették a „Protheust", az amerikai tengerészek tüzoltó fecskendőből vizsugarakat irányitottak rájuk.

A hadihajó kötélzetének legnagyobb részét bevonták, a többit pedig zsiradékkal itatták át, hogy a tüntetők ne kuszhassanak fel a fedélzetre.

A „harcban" a hatóságok oldalán részt vettek viz alatti küzdelemre kiképzett tengerészek is, akik a tüntetők csónakjait a rendőrségi motorcsónakok felé irányitották.

Ezzel egyidejüleg több, mint 1000 tüntető az Ardnadam rakpartra vonult, ahol rendszerint az atomtengeralattjárók motorcsónakjai állanak. Minthogy a rakpartra vezető utat elbarikádozták, a tüntetők leültek az utcára és a rendőrség felszólitására sem voltak hajlandók távozni. A rendőrség számos letartóztatást eszközölt.

A május 21-i tiltakozó tüntetésen Anglia minden részéből érkezett békeharcosok vettek részt. Köztük voltak a London—Holy Loch menetelés résztvevői is, akik hozávetőlegesen 900 mérföldet tettek meg, hogy tiltakozzanak az angol területen létesitett amerikai támaszpontok ellen.

Szimfonikus hangverseny

Az aradi Állami Filharmónia szerdán, május 24-én este 8 órakor a Kulturpalota kistermében tartja az évad VIII. kamarazene hangversenyét.

Müsoron: Brinzău: Zongoranégyes (N. Brinzău, A. Nermesan, I. Teichert, A. Freimann); Händel: Hegedü-zongora szonáta (Hegedü V. Irimescu), Veracini: Hegedü-zongora szonáta (Hegedü Deutsch M.); Beethoven: Kürt-zongora szonáta (Kürt: Kormos S.); Mozart: B-dur vonóshármas (Huros E. Huros L., Rudic O.). Zongorán kisér Lazoc Marta.

Jegyek az ügynökségnél és a hangverseny előtt a Kulturpalota pénztáránál.

Az aradi Autobaza
Köztársaság útja 79 szám
ALKALMAZ
gépkocsivezetőket
Felvilágosítás 20-76
telefonszám alatt

Az Állami Színház műsora:

Szerdán, május 24-én este 8 órakor: Ochiul albastru I. bérlet.

Csütörtökön, május 25-én este 8 órakor: Ochiul albastru. J. bérlet.

Szombaton, május 27-én este 8 órakor: Centrul inaintas a murit in zori. Bérletszünet.

Vasárnap, május 28-án este 8 órakor: Ochiul albastru. K. bérlet.

A KÜLPOLITIKÁBAN

N. Sz. Hruscsov fogadta India főügyészét

MOSZKVA. (Agerpres.) — TASZSZ:

N. Sz. Hruscsov, a Szovjetunió Minisztertanácsának elnöke május 22-én fogadta M. K. Szetalwadot, India Köztársaság főügyészét.

Hruscsov és Szetalwad barátságos eszmecserét folytattak, amelynek során jogi kérdéseket tárgyaltak és a jogászoknak a béke megszilárditásáért és a népek közötti együttmüködésért folytatott harcban betöltött szerepéről beszéltek.

A beszélgetésen részt vett A. F. Gorkin, a Szovjetunió Legfelső Törvényszékének elnöke és Roman Rugyenko, a Szovjetunió főügyésze.

NEW YORK. (Agerpres).

Amint a New York Times braziliai tudósitója jelenti, „Janio Quadros, Brazilia elnöke május 21-én kijelentette, hogy kormánya sohasem fog hozzájárulni egy Kuba elleni agresszióhoz, függetlenül attól, hogy azt milyen módon hajtják végre".

Nincs messze az idő, amikor a kozmikus repülések megszokottak lesznek

— A Právda cikke —

MOSZKVA. (Agerpres.)

„A Kozmoszt meghóditó szovjet emberek" cimü vezércikkében a Pravda rámutat, hogy noha több mint egy hónap telt el a szovjet ember végrehajtotta első ürrepülés óta, az emberiséget továbbra is épp annyira foglalkoztatja ez az esemény, mint megtörténtekor. Az ember első Föld körüli ürrepülésének sikeres megvalósitása — irja a lap — nem véletlen sikere a Szovjetunionak. Az egész földgömb 108 perc alatti körülrepülésénéz nem elegendő a szovjet ember bátorsága és hősiessége. Szükség van az ilyen repülés biztositására képes tökéletes technikára is.

A vezércikk rámutat: hatékony és tökéletes rakétatechnikára volt szükség ahhoz, hogy a hordozórakéta utolsó lépcsője nélkül 4725 kg sulyu Vosztok ürhajót több, mint 300 km. magasságban, kozmikus sebességgel elhelyezzék Föld körüli pályáján. A Pravda egyenesen „grandiózusnak" minősiti az e problémák megoldását lehetővé tevő rakétaszerkezet hatékonyságát.

A továbbiakban a Pravda ezeket irja: Ahhoz, hogy az ürhajó az előre megállapitott pályán megtehesse utját és egy megadott helyen szálljon le, rendkivüli pontosságra van szükség mind a raketa, mind pedig az ürhajó irányitásában. A bolygónk körül óriási sebességgel száguldó ürhajó egész irányitási rendszere teljesen automatizálva volt. A vezércikk kiemeli: a normális életfolyamatokhoz szükséges valamennyi feltétel megteremtése az ürhajós számára, az, hogy a Földről nagy távolságból figyelemmel lehessen kisérni az ürhajós érverését és lélegzését s hogy kétoldali kapcsolatot lehessen fenntartani vele, nagy találékonyságot és számos bonyolult számitás elvégzését követelte meg.

A különböző tudósoknak, technikusoknak és munkásoknak az ember első ürrepülése megvalósitásában való részvételére utalva a vezércikk rámutat, hogy mind Gagarin ürrepülése, mind pedig a Szovjetuniónak a Kozmosz meghóditásában elért előző eredményei a matematikusoknak és a mechanikusoknak, a fizikusoknak és a vegyészeknek, a termotechnikusoknak és a fémipari dolgozóknak, a rádióelektronika és automatika, a kozmikus biológia és orvostudomány szakembereinek, valamint más szakembereknek kimagasló sikereit tükrözik.

A továbbiakban a Pravda feltárja, hogy az egyetemes tudomány számára mily nagy jelentőségüek a szovjet mesterséges holdak, kozmikus rakéták és ürhajók repülése nyomán szerzett tudományos adatok. A legendás Vosztok ürhajó repülése — irja befejezésül a vezércikk — beláthatatlan távlatokat nyitott tudományunk előtt... Nincs messze az idő, amikor a kozmikus repülések ugyanolyan megszokottak lesznek, mint ma egy leszállás nélküli repülőgép-utazás Európából Amerikába. Záloga ennek Gagarin történelmi repülése a Vosztok ürhajón, amely az emberiség kozmikus korszakának előhirnöke, záloga ennek a merész alkotó kutatások előtt példátlanul álló széles teret nyitó szocializmus életadó ereje.

Az angolai hazafiak folytatják harcukat

LUANDA (Agerpres.)

Az angolai hazafiak folytatják partizán harcukat a portugál csapatok ellen. Az utóbbi napokban heves összeütközésekre került sor Kikulongo vidékén (Luandától 360 kilométerre) és Damba város közelében. A portugál sajtóügynökségek szerint a felkelők osztagai az ország északi részében tönkreteszik az utakat.

Különböző sajtótudósitók által továbbitott hirek megrendiltő képet festenek a megtorlásokról, amelyekkel a portugál kolonialisták el akarják fojtani az angolai hazafiak harcát.

Az Observer luandai tudósitójának hiradása arról számol be, hogy szakadatlanul folyik az afrikaiak letartóztatása. Csupán Lobito tartományban 1500 afrikait tartóztattak le — köztük számos tanárt is. Letartóztatottak csaknem kivétel nélkül mind az irástudók soraiból kerültek ki.

„Elegendő ha valakinek nyelvtankönyve, rádiókészüléke, vagy akár kerékpárja van, hogy nyomtalanul eltünjék — irja a tudósító. Falvakból és tanyákból csak füstölgő romok maradtak. Az élet egyetlen jele, amely repülőgépekről sok száz mérföldnyi távolságban megfigyelhető, a helyenként felemelkedő füstoszlop. A lemészárolt emberek számát 30—50 ezerre becsülik."

A laptudósító szerint semmi jel sem mutat arra, hogy a harc lankadna. A portugál hatóságok gazdasági nehézségekbe ütköznek, amely komolyabban aláaknázhatja uralmukat mint az afrikai harcosok.

Az Observer leopeoldvillei tudósitója arról számol be, hogy Kongóban borzalmas sors vár az Angolából ezrével érkező menekültekre. A kongói élelmiszertartalékok nem elegendők ahhoz, hogy biztositsák a menekültek élelmezését.

A menekültek vérhasban, TBC-ben és más betegségekben szenvednek. Járvány veszélye fenyeget. A legborzalmasabb a sebesültek sorsa. Emberek százai pusztulnak el még Angola területén, amidön a dzsungelen haladnak át, hogy megmentsék életüket.

Az algériai kolonialisták újabb gaztetteket követtek el

PARIZS. (Agerpres.)

Az eviani francia—algériai tárgyalások megkezdése alkalmából az algériai kolonialisták és reakciósok ujabb gaztetteket követtek el.

Algirban, Oránban és más városokban a reakciós elemek ujabb robbantásokat hajtottak végre. Algir Maison—Caree külvárosában egy ilyen robbanás öt személyt megsebesitett. Bomba robbant a város központjában Jean Marino ügyvéd háza előtt, akit antikolonialista magatartása miatt támadtak meg.

Fasiszta huligánok csoportja Orán utcáin tüntetést rendezett „francia Algériát" jelszóval s kövekkel dobálta a szétszórásukra kivezényelt rendőröket és csendőröket. A városban késő éjszakáig folytatódtak a rendzavarások. Tiz ember megsebesült, közöttük egy sulyosan. A rendőrség május 20-án mintegy 30 személyt letartóztatott.

A kolonialisták Franciaországban is a legkülönbözőbb provokációkra vetemednek. Május 20-án Párizs közelében megrongáltak és egy órára hasznavehetetlenné tették a távközlési minisztérium különleges kábelvezetékét, amely Párizs és Evian között biztositja a távirati összeköttetést.

A francia expediciós hadtest továbbra is riadókészenlétben van

— Az Algériai Köztársaság ideiglenes kormányának nyilatkozata —

TUNISZ. (Agerpres.)

Az Algériai Köztársaság ideiglenes kormányának Tuniszban kiadott nyilatkozata rámutat —: a francia kormány azért adta ki a parancsot az algériai „offenziv hadmüveletek" beszüntetésére, mert azt a látszatot igyekszik kelteni, mintha fegyverszünet jött volna létre. A francia hatóságok utasitásaiból azonban kitünik — hangsulyozza a nyilatkozat — hogy e rendelkezés csak Algéria néhány vidékére korlátozódik, mégpedig azokra, amelyekről a francia hadsereg ugy véli, hogy „kellő mértékben pacifikálva vannak". Sőt mi több, a francia hadsereg továbbra is megtartja teljes mozgási szabadságát és ugynevezett „rendfenntartó" feladatokkal bizzák meg, amelyek valójában szintén hadmüveletek végrehajtását jelentik. „Semmi sem változott tehát — hangoztatja a nyilatkozat — a francia expediciós hadtest továbbra is riadókészenlétben áll és ugyanazt a feladatot hajtja végre, amelyet 1954 november 1-én biztak rá. A civil lakosságnak semmiféle biztositékot nem nyujtanak. Ez a mesterkedés nem álcázhatja a valóságot, vagyis azt a tényt, hogy a kolonialista haderők nem szüntetik be az algériai nép elleni agresszsiójukat és ujabb ürügyeket keresnek az agresszió igazolására.

„Az algériai béke — mutat rá végül az Algériai Köztársaság ideiglenes kormányának nyilatkozata — csak egy politikai egyezmény eredménye lehet, amely komoly és tartós biztositékokat nyujt az algériai népnek. A harcok beszüntetése nemcsak egyszerü formal kérdés, hanem egyik oldala a politikai problémának, amelyet a két ország Evianban tárgyaló kormányküldöttségei kötelesek megvizsgálni, anélkül, hogy propaganda irányzatokhoz és felesleges mesterkedésekhez folyamodnának.".

Szovjet újságírók látogatása a Fehér Házban

WASHINGTON. (Agerpres.) TASZSZ:

Az USA fővárosában tartózkodó szovjet ujságiró-küldöttség tagjai május 22-én délelőtt látogatást tettek a Fehér Házban. A látogatás alkalmával a szovjet ujságirók találkoztak J. Kennedyvel, az USA elnökével.

A beszélgetés során az USA elnöke kijelentette, hogy üdvözli a szovjet ujságirók amerikai látogatását, mivel jóbaráti kapcsolatokat óhajt a Szovjetunióval, amelynek népeit nagyrabecsüli.

J. Kennedy a továbbiakban kijelentette, hogy várakozással néz az N. Sz. Hruscsovval való bécsi találkozás elé. Hiszem — mondotta az USA elnöke —, hogy ez a találkozás nemcsak a szovjet kormányfő és közöttem, hanem országaink között is jobb megértést hoz létre.

Szükséges — folytatta az elnök — hogy a nagyhatalmak vezetői találkozzanak, népeik pedig kapcsolatokat tartsanak fenn egymással.

Ezen a téren még sok a tennivaló — mondotta befejezésül Kennedy elnök.

B. Sz. Burkov, a szovjet ujságiró-küldöttség vezetője köszönetet mondott az elnöknek a találkozásért és a beszélgetésért, majd kifejezte reményét, hogy kölcsönös megértés jön létre az USA és a Szovjetunió között.

— ★ —

Az USA alelnöke Athénba érkezett

ATHÉN. (Agerpres.) TASZSZ

Johnson, az USA alelnöke a délkelet-ázsiai országokban tett körutja után hazatérőben, 24 órára megszakitotta utját Athénban.

Johnson május 22-én délelőtt találkozott és tárgyalásokat folytatott Karamanlisz görög miniszterelnökkel.

Folytatja munkálatait a Holland Kommunista Párt kongresszusa

AMSZTERDAM. (Agerpres).

A Holland Kommunista Párt 20-ik kongresszusa folytatja munkálatait Amsterdamban. A május 20-i délutáni ülés kezdetén felolvasták a Szovjetunió Kommunista Pártja, a Román Munkáspárt, az USA Kommunista Pártja és a Kubai Népi Szocialista Párt Központi Bizottságainak üzeneteit.

A kongresszus egyhangulag jóváhagyta azt az üdvözletet, amelyet a május 20-án Hollandiában megkezdődött háromnapos atombombaellenes menetelés részvevőihez intéztek.

M. Bakker, a Holland KP KB Politbürójának tagja a viták során elhangzott felszólalásában meggyőző képet festett a kapitalista országok rothadt gazdaságának és a Szovjetunió s a többi szocialista ország valamennyi népgazdasági ágának lendületes fejlődése közötti szembeszökő különbségről.

Az összes felszólaló küldöttek kinyilvánitották alapszervezeteiknek elhatározását, hogy megszilárditják a párt tömegkapcsolatait, erélyesen visszavágnak a dolgozók jogai elleni merényletekre s küzdenek a dolgozók összes rétegeinek tartós szövetségéért, a monopoltőke és az ország militarizálása ellen a békéért folyó harcban.

Theun de Vries, a Holland KP KB Politbürójának tagja, az egyik legkiválóbb holland iró felszólalásában leleplezte a burzsoá kultura és müvészet züllöttségét és bomlását.

I. Wolf, a Holland KP KB Politbürójának tagja a burzsoá sajtó megvesztegethetőségéről rántotta la a leplet.

Újabb megtorló intézkedések a Délafrikai Unióban

JOHANNESBURG. (Agerpres.)

A délafrikai hatóságok ujabb példátlan megtorló intézkedéseket készitenek elő a szinesbőrü lakosság és a fehér lakosság antirasszista elemei ellen. A hatóságok elrendelték az ugynevezett „polgárőrségek" tartalékosainak mozgósitását. A mozgósitás kiterjed a Délafrikai Uniónak mind a 10 tartományi katonai parancsnokságára és — a Reuter hirügynökség szerint — „egyike a legnagyobbszabásu ilyenszerü akcióknak, amelyeket béke időben végrehajtanak — sokkal nagyobb, mint a Sharpeville-i zavargások alkalmával elrendelt rendkivüli állapot idején". A France Presse hirügynökség hangsulyozza, hogy a mozgósitás nyomán a délafrikai hadseregnek több katonája és tisztje lesz, mind a második világháboru idején.

A Reuter hirügynökség arról számol be, hogy jelenleg katonai táborokat épitenek Johannesburgban, Pretoriában, Bloemfonteinben, Port Elizabethben és más stratégiai központokban.

A rendőrség folytatja a razziákat Pretoria és más városok néger negyedeiben. Pretoriában többszáz személyt letartóztattak.

Megemlékezés a francia hazafiakról

PÁRIZS. (Agerpres.)

Május 21-én, a Lille közelében fekvő Montignyben dicsőséges évforduló megünneplésére 2.000 bányász gyült össze, az észak-franciaországi bányák küldöttelként. 1941-ben a Francia Kommunista Párt felhivására az északi szénmedence 100 ezer bányásza kéthetes sztrájkot szervezett, hogy meghiusitsa a német-fasiszta leigázók szénellátását. Ez volt az első tömegsztrájk a megszállt Franciaországban.

Jacques Duclos, a Francia KP KB titkára nagyszabásu beszédet mondott a bányászok nagygyülésén.

Miután megemlékezett a francia hazafiakról, akik a haza felszabaditásáért vivott sulyos harcban estek el, Jacques Duclos kijelentette: a hitlerista Németország szétzuzása után a franciák azt remélték, hogy a német militarizmus többé sohasem ütheti fel a fejét.

A francia kormánykörök azonban támogatták a nyugat-németországi revansizmus és militarizmus ujjáélesztését. Nyugat-Németország a jelenlegi rendszer támogatásával folytatja a fegyverkezést.

Amint Jacques Duclos a továbbiakban hangsulyozta, a francia kormány kénytelen volt belemenni az Evian-les-Bains-i tárgyalások megtartásába, mivel a francia nép elszántan küzdött az algériai vérontás megszüntetéséért. A tárgyalások azonban még nem jelentenek békét — mondotta. A francia nép köteles továbbra is még fokozottabban harcolni az algériai békéért.

Sportkiradó Sportkiradó

Mihail Botvinnik felfedi győzelmének néhány „titkát"

— Moszkvai külön tudósítás —

A nagy mérkőzés véget ért... A világ két legjobb sakkozója ismét helyet cserélt: Botvinnik ujra világbajnok, Mihail Tal pedig exvilágbajnok. Az az elszántság, amelynek jegyében a pénteken (május 12) Botvinnik 13:8 arányu győzelmével befejeződött mérkőzés tartott, egyáltalán nem látszott befolyásolni a két ellenfél közötti baráti kapcsolatokat. Az utolsó játszma befejezése után néhány órával, együtt ünnepelték az eseményt Moszkva nagy éttermeinek egyikében...

A világbajnok nyilvánvalóan kissé eltért szigoru napi programjától, annak ellenére, hogy másnap ujabb „támadások" sorozata várta —, amelyek talán nem kevésbé voltak félelmetesek, mint a Talei — éspedig az ujságirók kérdései a sajtóértekezleten...

Itt vagyunk tehát a világbajnok körül, aki mosolyogva várja a „pergőtüz" megnyitását. Itt vannak a Szovjetunió és számos más ország ujságainak és szaklapjainak tudósitói.

Az első kérdés: Hogyan készült fel a mérkőzésre?

— Elsősorban arra törekedtem, hogy fizikai kondiciót biztositsak — mondja Botvinnik. — Ez elég nehéz volt ezen a télen, amikor a kevés hó meggátolt abban, hogy „kiegészitő" sportomat, a sizést gyakoroljam. Mégis sikerült fizikai szempontból jól felkészülnöm a mérkőzésre. Ez elsősorban annak a szigoru életrendnek tulajdonitható, amelyet követek: alkohol nélkül, dohány nélkül...

— Mégis, a játékasztalon láttuk, hogy állandóan a kezeügyében volt egy kávéstermosz — veti ellen az egyik tudósító.

— Igen, a feketekávé az egyetlen engedmény, amit magamnak teszek — ismeri el Botvinnik általános derültség közepette. — Ez a „hiba" a legutóbbi lipcsei olimpián ragadt rám. Ugy látszik azonban, a kávé nem akadályozott meg abban, hogy jó eredményt érjek el!

Ugyanilyen tréfás hangnemben mutat rá arra a világbajnok, hogy a mérkőzésre való felkészülésről nem hiányzott a... sakk sem.

— Furmann nagymesterrel számos edzőmérkőzést játszottam, melyek főcélkitüzése az

„időkrizis" kikerülése volt. Nagy figyelmet forditottam a megnyitások elméletére is. A feketebábokkal játszott mérkőzésekre a Caro—Kann védelemmel készültem, amelyről tudtam, hogy megzavarja majd Talt támadó szándékaiban. E megnyitás francia nyitássá való átalakitása — az e 5 gyalog előrehozása révén — amit ellenfelem megkisérelt, ugyancsak előnytelennek bizonyult a számára.

Kevesen közülünk — és a mérkőzés nézői még kevésbé — tudták, hogy Botvinniknek a mérkőzés során nem volt segédje. Ezt az esetet, amely ugyszólván példa nélkül áll a világbajnoki küzdelmek történetében, Botvinnik a következőképpen magyarázta:

— A Tallal vivott előző mérkőzésemen régi barátom, G. Goldberg mester volt a segédem. Ez alkalommal azonban, ugy gondoltam, hogy lemondok a szolgálatairól, hiszen ő még nálamnál is idősebb!

De Mihail Botvinnik egyáltalában nem tünik öregnek. Tele van életerővel és jókedvvel, ugy, hogy senkisem tartaná ötven évesnek. Az az ifjui stilus, amelyel mérkőzéseit a végső győzelemig folytatta, ugyanezt bizonyitja.

Ezután igen érdekes kérdés következett: Mikor jutott arra a meggyőződésre, hogy megnyerte a versenyt?

— Akkor, amikor a 20. játszma második elemzésénél meggyőződtem arról, hogy annak állása döntetlen.

Botnvinnik szavait egy pillanatnyi csend követi, majd a résztvevők kivétel nélkül tapsolni kezdenek. Ismeretes ugyanis, hogy ebben a 121 lépésből állott rekordhosszuságu játszmában Botvinniknak rendkivül finom játék révén sikerült megmentenie egy olyan végjátékot, amelyet már minden szakértő elveszettnek hitt. Ez lehetővé tette számára, hogy egy félpontnyira megközelitse a győzelmet jelentő pontszámot, ami gyakorlatilag a világbajnoki cimet biztositotta számára.

Egy utolsó kérdés: Mik a jövő tervei?

— Elsősorban a munka. Már türelmetlenül várom, hogy visszatérjek társaim körébe, az Electroenergetikai Intézetbe, ahol dolgozom. (Mint ismeretes, M. Botvinnik mérnök és a technikai tudományok doktora cimének viselője. Szerk. megj.) **Ami a sakkot illeti, semmi határozott tervem nincs még. Egyelőre nézővé változom át és várom az uj világbajnokjelölt kijelölésére szolgáló versenyek eredményeit. Véleményem szerint, a szovjet versenyzők közül akárki esélyes a világbajnokjelölt cimre, az idegenek közül pedig Fischer és Gligorics. Személy szerint ugy vélem, hogy hiba volt megváltoztatni a régi versenyszabályzatot és ilyen módon megszüntetni a visszavágó mérkőzések lehetőségét. Ezek ugyanis az erők igen hasznos ellenőrzését képezték azok között, akik a sakk terén az elsőségért küzdenek.**

Ezekkel a szavakkal fejeződött be M. M. Botvinnik sakkvilágbajnok sajtóértekezlete.

A. Szizonenko,
a Sportul Popular moszkvai tudósitója

(A Sportul Popularból).

A Bukaresti Dinamo kitünő helytállása

New Yorkban: Bukaresti Dinamo—Bangu FC 0:0

Általában külföldön szereplő csapataink mérkőzéseit fokozott érdeklődéssel követjük. Most azonban a román labdarugás sokszázezres hazai tábora az eddiginél is nagyobb figyelemmel kiséri a román labdarugó bajnokság első helyezettjének new-yorki szereplését. Mint ismeretes, a Bukaresti Dinamo nagyszabásu nemzetközi labdarugótornán vesz részt, amelyre számos ismert csapat is benevezett. Mindenki kiváncsi, hogyan halad labdarugásunk a felfelé ivelő uton, hogyan állja meg helyét a labdarugás nemzetközi porondján. Egy héttel ezelőtt válogatottunk Ankarában értékes győzelmet aratott a török válogatott felett. S ime most, egy héttel később, ujabb örömhirről érkezett tudósitás.

A Bukaresti Dinamo New Yorkban mintegy 15.000 főnyi (New Yorkban rekord közönség) előtt 0:0-lás döntetlen eredménnyel mérkőzött a nagynevü brazil FC Bangu csapatával. A mérkőzés iránt nagy volt az érdeklődés, hiszen az FC Bangu az elmult évben megnyerte a new-yorki nemzetközi tornát. S csapatában nem kevesebb, mint öt volt válogatott játékos szerepel. Nos ezzel az együttessel a Bukaresti Dinamo döntetlenül mérkőzött, sőt helyenként területi fölényt harcolt ki és Eftimie, valamint Varga, majd később Vasile Anghel és Ene révén a győzelmet is megszerezhették volna. Az ellenfél többször veszélyeztetett, de Uţu kapus ragyogó formában védett s többször nyiltszini tapssal jutalmazta a közönség bravuros vetődéseit.

A Bukaresti Dinamo csapatából különösen Vasile Alexandru, Nunweiller IV., Ene és Eftimie játéka tetszett, de az egész csapat kivivta a közönség elismerését. A Bukaresti Dinamo legközelebbi mérkőzését szombaton játssza a New York American együttesével.

Az UTA újabb veresége

CCA—UTA 2:0 (1:0)

Bukaresti Augusztus 23, stadion. Vezette: Macovei Adrian (Bákó). CCA: Voinescu (Toma) — Zavoda II., Apolzan (Crisan), Ivănescu — Jenei, Boné — Cacoveanu, Constantin, Alexandrescu, Raksi, Tătaru. UTA: Faur — Szücs, Bakucz, Neamţu — Kapás, Seres — Pop, Teucean (Pecsovszki II.), Tirlea, Floruţ, Czakó.

Bukarestben vendégszerepelt az aradi textilgyári csapat s ellenfele a jóképességü CCA együttese volt. A legutóbbi sikertelen bajnoki mérkőzéssorozat után senki nem táplált reményeket az UTA szerepléséhez s a papirformának megfelelően a jobbik csapat győzelmével ért véget a mérkőzés. A felázott, csuszós pálya nagy erőkifejtésre késztette mindkét együttest, ennek ellenére jó iramu és jó szinvonalu mérkőzést vivott a két csapat. A CCA határozottabb csatárjátékának köszönheti győzelmét. Gyors szélsői és jól müködő belső hármasa sok veszélyes helyzetet teremtett s különösen Constantin volt elemében. Az UTA az első félidőben nagyon körülményesen játszott s ahelyett, hogy hosszu labdákkal veszélyt teremtett volna az ellenfél kapuja előtt, ehelyett oldalra adogattak a játékosok s lövéseiket távolról küldték kapura. Nem számoltak azzal, hogy a katonacsapat kapujában a válogatott Voinescu áll, akinek igen nehéz gólt rugni.

Az első gólt a 16. percben érte el a bukaresti csapat: Cacoveanu remek labdával szöktette Tătarut s a balszélső lövésével szemben Faur tehetetlen (1:0). A második félidő első percében Constantin a középen tört ki, kicselezte a védelmet s a kifutó Faur mellett kettőre növelte a gólok számát (2:0). A gól után az UTA területi fölényt harcolt ki. A negyedik percben Czakó erős lövését védte Voinescu, majd ugyanabban a percben az aradi balszélső lövése szállt a kapu mellé. Öt perccel később Constantin fejjel továbbitott labdája kapufáról pattant az alapvonalon tulra, majd később ugyancsak Constantin nagy helyzetben kapu mellé lőtt. Ezután ujabb UTA-rohamok következtek. A 17., 19. és 21. percben Czakó, Tirlea és ujból Czakó lövése szállt célt tévesztve kapu mellé, illetve fölé. Majd később Kapás távoli lövését védte Voinescu. Hasztalan az aradi csapat igyekezete, mert gól a mérkőzés végéig már nem esik s igy a találkozó 2:0-lás eredménnyel ért véget. Az UTA legközelebbi mérkőzését Ploiestiben a Petrolul csapatával játssza.

Az A-osztályu bajnokságban

talán az első meglepetés nélküli forduló volt a legutóbbi. Általában a hazai csapatok győztek. Kivételt képez a bákói csapat döntetlenje a Steagul Rosuval. A Iasi mérkőzésen, a hétről-hétre javuló formában lévő Progresul legyőzte otthonában az egyetemisták csapatát, s ezzel felzárkozott a bajnoki táblázat középmezőnyébe. A kolozsvári Stiinţa váratlanul nagy gólarányu győzelmet aratott a Petrolul felett, ez volt egyébként a forduló gólrekordja: az egyetemisták fél tucat góllal terhelték meg ellenfelük hálóját. Értékes pontot szerzett a Temesvári Stiinţa.

Bukarestben a Rapid Ionescu (2) és Ozon fejes góljával a második félidőben „fektette két vállra" a Lupényi Minerult. A bajnoki táblázatban, a bukaresti Dinamo vezet, de pontokban a CCA már beérte vetélytársát. Az UTA ujabb vereségével egy helyel ismét lejjebb került a bajnoki táblázaton: szerdán a Bákói Dinamo előzte meg, ezuttal pedig a Steagul rosu. Sereghajtó továbbra is a Corvinul maradt.

Eredmények: Rapid—Minerul 3:0, CCA—UTA 2:0, Bákói Dinamo — Steagul rosu 1:1, Progresul — Iasi CSMS 2:1, Kolozsvári Stiinţa — Petrolul 6:1, Temesvári Stiinţa — Farul 3:3.

A bajnoki táblázat:

Buc. Din.	23	13	4	6	52:25	30
CCA	22	14	2	6	54:32	30
Rapid	22	9	8	5	28:20	26
Bák. Din.	22	11	3	8	35:27	25
St. Rosu	21	10	3	8	41:32	23
UTA	22	10	3	9	36:33	23
Petrolul	22	8	7	7	35:38	23
K. Stiinţa	21	10	2	9	38:37	22
Progresul	22	8	4	10	38:43	20
T. Stiinţa	22	6	7	9	37:44	19
Minerul	22	9	1	12	29:48	19
Farul	23	7	4	12	32:52	18
CSMS Iasi	22	5	6	11	37:42	16
Corvinul	22	4	6	12	24:43	14

A B-osztályú bajnokságban

a csoport első Nagybányai MTE döntetlenül játszott Besztercén s ezzel egy ponttal csökkent előnye a Jiullal szemben. S ha a Petrozsényi csapatnak sikerül elmaradt mérkőzésén győznie a Temesvári CFR-rel szemben, akkor a Jiul kerülhet az első helyre. A Nagyváradi SK idegenben megszerezte mindkét bajnoki pontot s ezzel tovább tartja harmadik helyét, még mindég versenyben marad az elsőségért. A Temesvári CFR viszont ujból vereséget szenvedett, ezuttal Resicán.

Az aradi vagongyári együttes veresége ellenére megmaradt a 11. helyen, s tekintve, hogy a kieső jelöltekkel otthonában játszik, igy biztosra vehető, hogy végleg elkerül majd a veszélyes zónából. Eredmények: Sodronyipar — Bárzai Dinamo 3:0. Jiul — UVA (Amte) 1:0. Muresul — Kolozsvári MSE 2:0, Arieşul — Nagykárolyi Recolta 3:1, Besztercei Gloria — Nagybányai MTE 1:1, Resicai MTE — Temesvári CFR 2:1, Zazari Dinamo — Nagyváradi SK 2:3.

A bajnoki táblázat:

Nagyb MTE	21	11	6	4	26:12	28
Jiul	20	11	5	4	27:15	27
NSK	21	12	2	7	43:31	26
Sodronyip.	21	10	5	6	41:24	25
Muresul	21	8	7	6	32:23	23
T. CFR	20	10	2	8	34:21	22
Arieşul	21	7	8	6	27:24	22
Res. MTE	21	8	6	7	25:30	22
Kol. MSE	21	8	5	8	24:34	21
Zazari Din.	21	8	3	10	26:29	19
UVA-Amte	21	4	9	8	18:25	17
Recolta	21	5	6	10	18:24	16
Gloria	21	4	6	11	17:32	14
Bárzai Din.	21	3	4	14	19:43	10

A tartományi bajnokság állása

Az elmult vasárnapi forduló legnagyobb meglepetését a csoportelső Aradi CFR váratlan veresége szolgáltatta. Ezzel az aradi együttes előnye 4 pontra csökkent. Az ICA győzelmével viszont helyet cserélt a Tebaval és felkerült a harmadik helyre. A forduló további meglepetése a nagyszentmiklóslak győzelme Temesvárt, valamint a pécskalak idei első sikere. A pécskai együttes győzelmével elkerült az utolsó helyről s helyet cserélt a zsombolyai Recoltával. Eredmények: ICA — CFR 4:3, Electrometal Zsombolyai Recolta 2:1, Banatul — Temesvári Soimi 2:1, Lippa — Temesvári Törekvés 0:0, Pécska — Tehnometal 3:0, Ceramica — Teba 1:0, Temesvári Progresul — Nagyszentmiklósi Unirea 3:5. Bajnoki táblázat:

Aradi CFR	23	16	3	4	68:22	35
Electrom.	23	13	5	5	36:22	31
ICA	23	10	5	8	43:36	25
Teba	23	9	6	8	36:28	24
Ceramica	23	9	6	8	41:36	24
Törekvés	23	9	7	7	43:38	24
Lippa	23	7	10	6	22:20	24
Tehnomet.	23	9	5	9	29:36	23
Soimi	23	10	2	11	42:41	22
Banatul	23	7	7	9	25:38	21
Progresul	23	8	3	12	33:39	19
Unirea	23	7	5	11	29:42	19
Pécska	23	6	4	13	26:48	16
Recolta	23	5	4	14	26:52	14

Tartományi ifjúsági selejtezőn

UTA—Temesvári Banatul 0:0

Vasárnap délután Lippán, tehát semleges pályán került sor a két város legjobb ifjusági csapatának találkozójára. A mérkőzés igen érdekesnek igérkezett, mivel legutóbb az UTA a Vörös Acél csapatával 0:0-ra mérkőzött s igy csökkentek esélyei a tartományi bajnoki cim elnyerésére.

Nagyszámu közönség volt jelen a két csapat mérkőzésén, s nem távozott a találkozó befejeztéig annak ellenére, hogy a mérkőzés tartama alatt végig esett az eső. A fölázott sáros pálya nagyon befolyásolta mindkét csapatot jó játék kifejtésében, ez azonban nem mentség az aradi együttes igen gyenge szereplésére s a gólnélküli eredményre.

Azok, akik az elmult években hozzászoktak a textilgyári csapat szép és sikeres szereplésához, bizony ezuttal nagyon csalódtak. Az UTA ifjusági csapata nagyon gyenge teljesitményt nyujtott ezen a mérkőzésen. Semmilyen taktikai elgondolás nem szőtte át az akciók kivitelét. Az egyetlen kapufán csattant lövésen kivül az UTA csatárai ugymond semmit nem nyujtottak ezen a találkozón. A közönség sokat várt az aradi játékosoktól és ezért csalódottan távozott. Egyetlen pillanatban sem tünt ki, hogy e kétszeres ifjusági bajnokcsapat mérkőzésén van jelen a közönség.

A találkozó tartama alatt pontatlan leadások, határozatlan csatárjáték s a fedezetek gyenge teljesitménye nyomta rá bélyegét a mérkőzésre. Játékidőben az edző utasitására a játékosok számukra idegen helyen szerepeltek, állandóan változtatták megszokott helyüket s igy nem ismerték egymás elgondolásait. A Banatul ezzel szemben, amely teljesen esélytelenül indult ezen a mérkőzésen, meglepően jól állta a sarat és csirájában sikerrel fojtotta el az UTA támadásait.

A textilgyári csapat labdarugó szakosztályának vezetőségét komolyan meg kell gondolkoztatnia az ifjusági csapat idei gyenge szereplése, kétségtelen, hogy az együttes sokkal jobb teljesitményre képes. Ki kell vizsgálni, melyek azok az okok, amelyek az együttes várakozáson aluli szereplését előidézik.

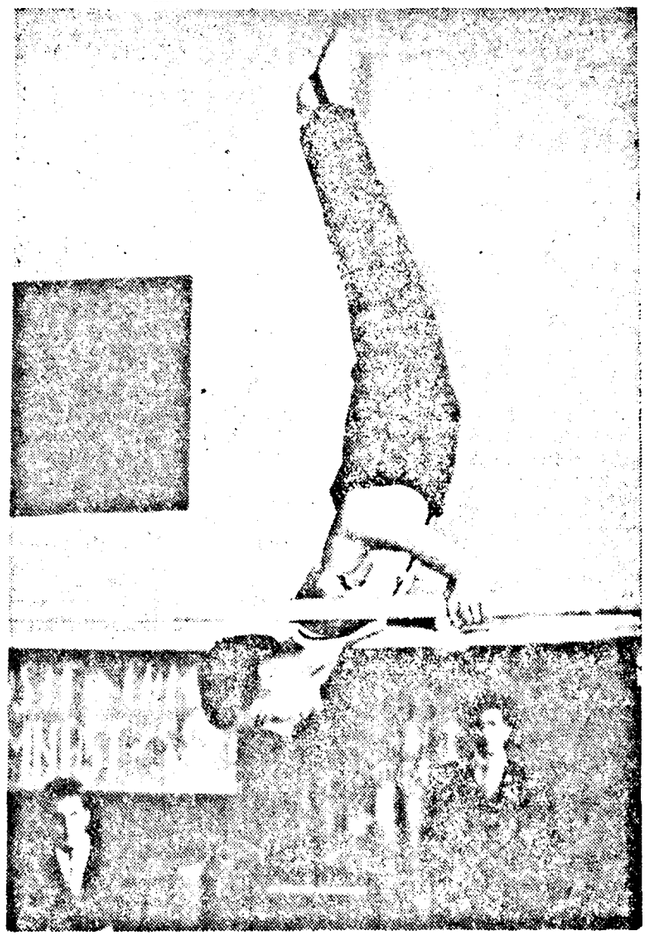
Az UTA fölállitása: Welchelt Lénárt, Pénzes, Sighete — Tudose, Tască — Matusinka, Lele, Román, Vesa, Popa (Dvorzsák).

Vasile Sardiu

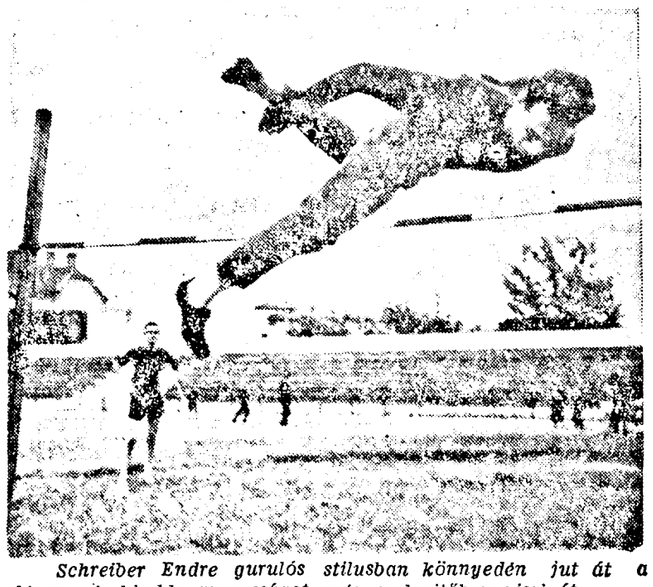
★

A Resicai MTE—Vörös Acél ifjusági mérkőzés a vörösacélt csapat 2:1 (1:0) arányu győzelmével ért véget.

Képes hiradó



A sportiskolások tartományi döntőjén: David Cornel vállállásban a korláton.



Schreiber Endre gurulós stilusban könnyedén jut át a lécen. A kisebb magasságot még melegitőben viszi át.

A rajt után néhány másodperccel még szinte egy vonalban halad a rövidtávu mezöny. A közép- és szakiskolások városi bajnokságának egyik mozzanatát örökitette meg felvételünk: a szakiskolás leányok 100 m-es sikfutását. (Weiss Leopold felvételei)

Tartományi mérkőzésen

ICA—CFR 4:3 (2:2)

A közüzemi csapat szurkolói borulátlan várták a mérkőzés megkezdését. Hogy mi indokolta ezt? — Elsősorban az ellenfél eddigi szép eredményei, a CFR nyilvánvaló nagyobb tudása, jobb felkészültsége. Ezenkivül Breban, az egyik legjobb játékosuk sérült. És még valami: A CFR-nek mindössze két bajnoki pontra volt szüksége ahhoz, hogy gondtalanul folytassa mérkőzéssorozatát, két pont volt szükséges ahhoz, hogy a vasutascsapat megnyerje a tartományi bajnokság első csoportját. Tehát az előjelek azt sejtették, hogy a CFR legyőzi az ICA csapatát...

Nos, fordítva történt. Alighogy elkezdődött a mérkőzés, az ICA vezette az első támadásokat s az első percekben szögletet harcolt ki. Huplea II ivelte a szögletet, s a jól ivelt labda anélkül, hogy valaki is hozzáért volna, a bal felső sarokba hullt (1:0). Nem sokkal később Pommerschein veszélyes gólhelyzetből mellé lőtt.

A 28. percben további parázs jelenet suhant át a pályán: egy veszélyes CFR támadás végén Dont a büntető területen akadályozták a góllövésben. A megitélt 11-es Janovics értékesitette (1:1). Ujból nyilttá vált a mérkőzés kimenetele. A CFR valamivel többet és veszélyesebben rohamoz. Vlad lesgólt lőtt, majd utána 4 szöglet jelezte a vasutascsapat fölényét. Most már mindenki biztosra veszi, hogy csak percek kérdése s a CFR góllá váltja át fölényét. Valóban a 40. percben Janovits egy szögletrugás után közelről megszerezte a vezető gólt (1:2)... De ime, ugyanabban a percben a közüzemiek veszélyeztetnek: Huplea I szabadrugást ivelt kapu elé s Veres közelről hálóba fejelte a labdát (2:2).

Szünet után az ICA bátran és igen ötletesen, hol középen, hol pedig szélen rohamozott. A 20. percben Pommerschein mintegy 35 méterről váratlanul célba vette a kaput: erős lövése a meglepett kapus felett jutott léc alá (3:2) az ICA javára. Nagy öröm az ICA szurkolói körében, s ez az öröm egy negyedóra mulva tetőfokra hágott: Mădărăsan szöglete következett, de az ICA védők felszabaditottak. Ezután Huplea II csipte el a labdát. Mădărăsan és Babó elől tanyáztak, foghijas a védelem. Huplea II kicselezte Szuhaneket és erős lövésre szánta el magát. Bătrin kiöklözte a labdát — Huplea II elé s a közüzemi csatár lövése másodszor már nem tévesztett célt: 4:2 az ICA javára... Befejezés előtt 6 perccel egy CFR támadás végén Mihuţa kézzel ért a büntető területen belül labdához. Tizenegyes. A büntető rugást ismét Janovics értékesitette. 4:3-ra szépitett a CFR s ezzel az eredménnyel véget is ért az igen érdekes, közepes szinvonalu bajnoki találkozó. A CFR elsősorban Demsoreanu kapus gyenge formájának köszönheti a vereségét, az ICA viszont lelkes játékának győzelmét.

CFR: Demsoreanu (Bătrin), — Mădărăsan, Babó, Szuhanek — Bálint, Merle — Dragos, Don, Vlad, Janovits, Boros. ICA: Demin — Săbău, Redis, Mihuţa — Varga, Vartolomeu — Huplea I., Veres, Pommerschein, Erdély, Huplea II. Vezette: Ferenczi László (Temesvár). Szögletrúgány 12:5 (6:3) a CFR javára. (n.j.)

A Vörös Lobogó szerkesztősége és kiadóhivatala: Karl Liebknecht utca 3—4. szám. Telefon: Szerkesztőség: 30-87, 16-92, 35-69. Kiadóhivatal: 16-92. Nyomda: 30-93, 20-77. Tip. IOIL Arad.